

WIPO/IPR/AMM/04/1

الأصل : بالعربية
التاريخ : ٢٠٠٤/٧/-



المنظمة العالمية
للملكية الفكرية



المملكة الأردنية
الهاشمية

ندوة الويبيو الوطنية حول إنفاذ حقوق الملكية الفكرية لموظفي الجمارك

تنظمها

المنظمة العالمية لملكية الفكرية (الويبيو)

بالتعاون مع

مركز الملك عبد الله الثاني لملكية الفكرية

عمان، ١٤ أكتوبر/تشرين الأول ٢٠٠٤

مدخل إلى حقوق الملكية الفكرية

السيد حسن البراوي
مستشار في قسم التشريع
وزارة العدل
القاهرة

أولاً : الملكية الفكرية في الإطار الفقهي :
تقسيمات الحقوق وموقع حقوق الملكية الفكرية منها :

نظراً لأن حقوق الملكية الفكرية تتضمن عنصرين يبدو من النظرة الأولى لهما أنهما متعارضان إلا وهما الحق المالي والحق الأدبي ، فقد شجر الجدل الفقهي حول طبيعة هذه الحقوق وتمثل هذا الجدل في السؤال الآتي : هل تعد حقوق الملكية الفكرية من الحقوق الشخصية أم من حقوق الملكية، أم من الحقوق ذات الطبيعة المختلطة ؟

الرأي الأول (حقوق الملكية الفكرية حق شخصي) :

أساس هذا الرأي أن حق الملكية الفكرية لصيق بشخصية مبدعه يخالط بها ولا يمكن فصله عنها ومن ثم فلا يمكن اعتباره من الأموال وعلى ذلك فإنه تتوافق له ذات الحرج والحماية التي يقررها القانون للشخص نفسه فيما يبسطه من حماية على كيانه المادي واعتباره الأدبي .

نقد هذا الرأي :

أدى الأخذ بهذا الرأى إلى أن حق الملكية الفكرية — لكونه جزء من شخصية مبدعه — فإنه لا يقبل الحالة أو الحجز عليه ، وفي ذلك ولا شك إهمال الجانب المالي من هذا الحق .
 وما لا شك فيه أن أساس هذا الرأى وما يقود إليه من نتائج لا يمكن التسليم بهما سيمانا وأن الفقه والقضاء قد استقرتا على أن لصاحب حق الملكية الفكرية أن يتقادى مقابلًا لما يعود على الغير منفائدة نتيجة استغلال هذا الحق ، وهو ما يقود إلى وجوب القبول بصحة حوالة الجانب المالي من حق الملكية الفكرية أى بتنازله عن جانب من هذا الحق .

الرأي الثاني (حق الملكية الفكرية حق ملكية) :

أساس هذا الرأى أن حق الملكية الفكرية حق ملكية له نفس خصائص هذا الحق ومكانته من حيث الاستعمال والاستغلال والتصرف ، إلا أنه لاختلف طبيعة المحل بين النتاج الذهني والأشياء المادية فقد ذهب هذا الرأى إلى أن حق الملكية الفكرية حق ملكية من نوع خاص يتطلب تنظيمًا مغايرًا لتنظيم الملكية على الأشياء المادية .

نقد هذا الرأى :

أدى الأخذ بهذا الرأى إلى قيام مفارقة تتعلق بالحق الأدبي ، ذلك أنه إذا كان من الملائم أن نعتبر الحق الوارد على الجانب المالي لحق الملكية الفكرية حق ملكية فإن ذلك لا يمكن قبوله بالنسبة للحق الأدبي . وعلى ذلك فإن هذا الرأى — في نظر ناقديه — يؤدي إلى تشويه حق الملكية الفكرية ، وأنه يجب — والحال هذه — القبول بأن لحق الملكية الفكرية خصائص خاصة بسبب المحل الذي يرد عليه هذا الحق مما لا داعى معه لإدراجها في نطاق حق الملكية .

الرأي الثالث (حق الملكية الفكرية حق فكري) :

أساس هذه النظرية حق الملكية الفكرية ليس حقاً شخصياً كما أنه ليس من حقوق الملكية العادلة ، ولكن من طائفة الحقوق الجديدة التي تسمى (الحقوق الفكرية) بالنظر لأن محلها هو الفكر وليس المادة .

نقد هذا الرأى :

النقد الأسasى لهذا الرأى يتمثل فى أنه — وإن أدى إلى إعلاء قيمة نتاج الذهن — إلا أن منهجه فى دمج الحق المالى والحق الأدبى فى حق واحد يقود إلى الخلط بينهما رغم ما يختلفان فيه فى بعض الجوانب .

الرأى الرابع : حق الملكية الفكرية حق مزدوج :

أساس هذا الرأى أن حق الملكية الفكرية ليس حقاً واحداً وإنما ينقسم إلى حدين أحدهما مالى والثانى أدبى .

ويرجع الفضل فى ظهور هذا الرأى لمحكمة النقض الفرنسية حيث اعترفت المحكمة بالازدواج واستقر فى قضاها .

ووفقاً لقضاء المحكمة فى حكمها الشهير فى قضية (لوك) فإن هذا الحق يتكون من عنصرين هما (الحق فى الاستغلال المالى الذى يتقرر لصاحب حق الملكية الفكرية ولوريثه من بعده)، أما العنصر الآخر فهو الحق الأدبى الذى يتضمن الامتيازات ذات الصيغة الشخصية والأدبية .

نقد هذا الرأى :

أدى تغليب الحق المالى على الحق الأدبى فى منطق نظرية الازدواج إلى التضحية بمصالح صاحب حق الملكية الفكرية ، ففى حالة الحالة الكاملة للحق فى الاستغلال المالى ففى مجال حق المؤلف مثلاً يحرم المؤلف من حق التعديل والحق فى سحب المصنف من التداول أو حتى تدميره، على الرغم من أنه كان من الممكن فى ظل هذا الرأى — الاعتراف للمؤلف بهذه الحقوق مع تقرير تعويض مالى لو تم التنازل عن الحق المالى جبراً لما قد يلحق به من أضرار .

وبجانب ذلك فإن هذا الرأى — بما يتاحه من استمرار الحق الأدبى لصالح الورثة بعد وفاة المؤلف فإن ذلك يسمح للورثة بتسوية المصنف مما يشكل اعتداء على الحق الأدبى للمؤلف .

تطویر هذا الرأى (وضع حد فاصل بين الحق الأدبى والحق المالى معطياً الأولوية للحق الأدبى مما أدى إلى ذيوعه) .

وتمثل ذلك فى أنه فى المراحل الأولى التى يقوم فيها المؤلف بكتابه مصنفه وإعداده للنشر فإن الحق الأدبى يقوم منفرداً بحيث لا يكون للحق المالى وجود .

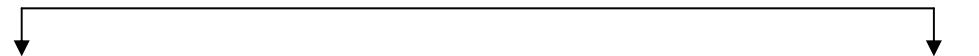
أما في المراحلة الملاحقة (المراحلة التي تلى النشر) .

فإن الحق المالى للمؤلف يقوم ويمكنه التنازل عنه للغير ، وتعارض الحقين فى هذه المراحلة لا ينقص من الحق الأدبى للمؤلف فيكون له تعديل مصنفه أو إعادة تأليفه، ومنع كل تحريف أو تشويه للمصنف.

مصطلح الملكية الفكرية وتقسيماته :

مصطلح الملكية الفكرية إذا ما أطلق فيراد به الحق المعنوى ، إذ يرد حق الملكية الفكرية على النتاج الذهنى أياً كان نوعه ، كحق المؤلف فى مصنفاته العلمية أو الأدبية أو الفنية (أو ما يعرف إجمالاً بحق المؤلف) ، وحق المخترع فى اختراعاته الصناعية ، وحق صاحب العلامة التجارية فى استعمال

علامته لتمييز منتجاته اكتساباً بالثقة علاته (ما يعرف بالملكية الصناعية بوجه عام) وعلى ذلك فإن مصطلح الملكية الفكرية هو تعبير إطارى عام يشمل نوعين أساسين من الملكية :



الملكية الأدبية والفنية
(حق المؤلف بوجه عام)

الملكية الصناعية

إلا أن المصطلح أنسع ليشمل بجانب ذلك حق آخر هو الحق المجاور لحق المؤلف الذي يرد على نشاط فنانى الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية وهيئات الإذاعة وهو ما سوف نعرض له تباعاً .

اختلاف معيار الحماية بحسب اختلاف نوع الملكية الفكرية موضوع الحماية :
الابتكار هو معيار الحماية بالنسبة لمؤلفي المصنفات ، إذ لا يُحمى إلا لمصنف المبتكر .
 والابتكار هو ذلك الطابع الشخصى الذى يضفيه المؤلف على مصنفه على نحو يسمح بتمييز هذا المصنف عن سواه من المصنفات المنتمية لنفس النوع .

ومفاد ذلك أنه لا يشترط أن يكون المصنف جديداً حتى يتمتع بالحماية وكل ما هو مطلوب أن يكون هذا المصنف مبتكرأ إذ يحمى المصنف المبتكر ولو كان غير جديد .

وهذا الابتكار ذاته يخضع لقاعدة النسبة ، فيبينما توجد مصنفات مطلقة الابتكار وهى تلك المتعلقة بالصيغة الأولى للمصنف ، فإن من المصنفات ما هو نسبي الابتكار وهى ما يطلق عليها المصنفات المشتقة من مصنفات سابقة .

وإذا كان هذا هو الحال فى مجال الملكية الأدبية والفنية أو ما يطلق عليه بصفة عامة " حق المؤلف " فإن الحال على عكس ذلك تماماً فى مجال الملكية الصناعية على تتنوعها .

إذ أن معيار الحماية يتمثل في الجدة . Novelty .
 ويقصد بالجدة أن يكون الموضوع المطلوب حمايته جديداً أى لم يسبق النشر أو الإعلان عنه بأية صورة من الصور كما لم يسبق تداوله في الأسواق .

وعلى ذلك فلا يتمتع عنصر الملكية الصناعية المطلوب حمايته بالحماية حتى لو كان مبتكرأ طالما أنه غير جديد .

الحماية بين التقائية والتسجيل : -

قدمنا أن معيار حماية المصنفات الأدبية والفنية (حق المؤلف) إنما هو الابتكار ، أى ذلك الطابع الشخصى الذى يضفيه المؤلف على مصنفه على نحو يمكن معه تمييزه عن المصنفات الأخرى ، وهذا الطابع الشخصى الذى يضفيه المؤلف على مصنفه كما يمكن أن يكون مكتوباً ، فيمكن أيضاً أن يكون شفوياً مثل المحاضرات والخطب والمواعظ (المصنفات الأدبية) ، كما يمكن أن يكون هذا الطابع الشخصى (الابتكار) حركياً ، أو صوتياً أو غير ذلك . وعلى هذا فإن طبيعة هذا الابتكار على النحو المتقدم فرضت أن تكون حماية المصنف تقائية لا تتوقف على أى إجراء آخر كالتسجيل أو غيره .

أما في مجال الملكية الصناعية فإن القاعدة تتمثل في أن الحماية لا تتم إلا بطريق التسجيل ، وذلك بأن يقدم صاحب الاختراع أو العلامة التجارية أو النموذج الصناعي وغير ذلك من أشكال الملكية الصناعية بطلب إلى الإدارة المختصة لتسجيل اختراعه أو علامته أو نموذجه الصناعي بحسب الأحوال ، وذلك أمر بديهي إذ أن مخرجات الإبداع في مجال الملكية الصناعية هي دائماً من المحسوسات والمدركات كقاعدة عامة .

وإذا كان الأمر كذلك فإن تساؤلاً يثار حول ما تتضمنه التشريعات عادة من إلزام أصحاب المصنفات الفنية والأدبية بإيداع عدد من نسخ تلك المصنفات الجهة الإدارية المختصة .

وقد ذهب رأى إلى أن هذا الإيداع هو بديل التسجيل في مجال الملكية الصناعية ، وأنه إجراء لازم لا تمنح بغيره الحماية للمصنف الأدبي أو الفني .

إلا أن الرأى الراجح الذي يتمشى مع طبيعة تلك المصنفات على نحو ما أوضحتها ، ولا يخالف في ذات الوقت التشريع والعمل الدولى هو أن هذا الإيداع ليس شرطاً للحماية وإنما هو مجرد قرينه على ملكية صاحب المصنف المودع لهذا الصنف وأبوته الذهنية له ، وهي قرينة بسيطة قبل إثبات العكس ، فغاية القول أن هذا النظام (الإيداع) إنما قصد به تيسير سبل إثبات الأبوة على المصنف عند حدوث نزاع بشأنه .

ثانياً : الملكية الفكرية في التنظيم التشريعي :
ويقصد بالإطار التشريعي في هذا الخصوص – القواعد التشريعية الحاكمة لحقوق الملكية الفكرية سواء كانت دولية المرجع أو وطنية المصدر .

فعلى صعيد التشريع الدولي فقد مررت مسيرة الملكية الفكرية سواء في جانبها الصناعي أو بعدها الأدبي والفنى بتطور كبير ، إذ بدأت هذه المسيرة على الصعيد الوطنى الداخلى فى صورة بعض التشريعات التي تنظم مجال أو أكثر من مجالاتها ، إلا أنه إزاء تطور التجارة بعد الثورة الصناعية الأولى فى القرن التاسع عشر أصبحت الدول على قناعة بأن الحماية على الصعيد الوطنى غير كافية ، فبدأت بالبحث عن عقد اتفاقيات ثنائية لتوفير الحماية للأختراعات وعلاقات التجارة الجديدة ، بيد أن العمل كشف عن أن هذه الاتفاقيات الثنائية غير كافية إزاء التطور السريع والإيقاع المتلاحق لحركة التجارة وظهور المعارض والأسواق الدولية ، إذ أحجم المخترعون عن عرض اختراعاتهم ومنتجاتهم فى المعارض خشية اقتناصها وانتهاك حقوقهم عليها ، ومن هنا بدأ البحث عن إطار دولى ذو طابع متعدد الأطراف لتوفير الحماية .

(أ) في مجال الملكية الصناعية :
كان للجانب الصناعي من حقوق الملكية الفكرية قصب السبق في هذا الصدد إذ بدأ العمل الدولي بتنظيم مجالاتها المختلفة من خلال اتفاقية باريس لسنة ١٨٨٣ لحماية الملكية الصناعية والتي أبرمت في ٢٠ مارس / آذار سنة ١٨٨٣ والتي خضعت بعد ذلك لعدة تعديلات وتقديرات بلغت سبعاً لعل من أهمها تعديل استوكهولم في ١٤ يوليو سنة ١٩٦٧ .

أولاً : اتفاقية باريس لحماية الملكية الصناعية (١٨٨٣) :
(١) إنشاء اتحاد لحماية الملكية الصناعية وتحديد نطاقها :

بموجب الانضمام إلى هذه الاتفاقية تشكل الدول الأعضاء اتحاداً لحماية الملكية الصناعية التي تشمل (براءات الاختراع ونمذج المنفعة، الرسوم والنماذج الصناعية، العلامات والأسماء التجارية، تسميات المنشآت أو المؤشرات الجغرافية ، قمع المنافسة غير المشروع .

ويعني بالملكية الصناعية أوسع معانيها فكما تسرى على الصناعة والتجارة تطبق أيضاً على الصناعات الزراعية والاستخراجية وعلى جميع المنتجات الطبيعية أو المصنعة .

(٢) مبدأ المعاملة الوطنية لرعايا دول الاتحاد ومن في حكمهم :

يتمتع رعايا كل دولة من دول الاتحاد في جميع الدول أعضاء بالمزايا التي تمنحها حالياً أو قد تمنحها مستقبلاً قوانين تلك الدول لمواطنيها ، فيكون لهم نفس الحماية التي للمواطنين ونفس طرق ووسائل الطعن القانونية ضد أي إخلال بحقوقهم بشرط اتباع الشروط والإجراءات المفروضة على المواطنين . ويعامل بذات المعاملة رعايا الدول غير الأعضاء في الاتحاد بشرط :

- (١) إما أن يكونوا مقيمين على أرض إحدى الدول الأعضاء .
- (٢) أو تكون لهم فيها منشآت صناعية أو تجارية حقيقة وفعالة .

(٣) حق الأولوية :

يتمتع بهذا الحق كل من أودع – قانوناً – طلباً للحصول على براءة اختراع أو تسجيل نموذج منفعة أو رسم أو نموذج صناعي أو علامة تجارية في إحدى دول الاتحاد ، كما يتمتع به خلفه من بعده ، وذلك كله بالنسبة للإيداع في الدول الأخرى .

ومواعيد الأولوية هي ١٢ شهراً لبراءة الاختراع ونمذج المنفعة ، وستة شهور للرسوم والنماذج الصناعية والعلامات التجارية ، وتسرى هذه المواعيد ابتداء من تاريخ إيداع الطلب الأول ولا يدخل يوم الإيداع في حساب المدة ، كما يمتد الميعاد في حالة وقوع اليوم الأخير منه عطله رسمية .

عبء الإثبات يقع على من يدعى أولوية طلب سابق ، إذ عليه أن يحدد رقم هذا الإيداع .

(٤) جواز تجزئة طلب براءة الاختراع وأثره على حق الأولوية :

يجوز للطالب أن يجزئ طلب براءة الاختراع إلى عدد معين من الطلبات الجزئية في إحدى هاتين :

- (أ) إذا ثبت من الفحص أن طلب البراءة يشتمل على أكثر من اختراع .
- (ب) من تلقاه نفسه .

وفي هاتين الحالتين يحتفظ الطالب بتاريخ الطلب الأول لكل طلب جزئي وكذا التمتع بحق الأولوية إن وجد .

(٥) استقلال البراءات التي يحصل عليها المخترع من دول مختلفة عن ذات الاختراع :

وذلك سواء كانت هذه الدول المختلفة أعضاء أم غير أعضاء في الاتحاد ، وأثر ذلك أن تكون البراءات التي تطلب خلال مدة الأولوية مستقلة من حيث أسباب البطلان والسقوط ومن حيث مدة الدوام العادي لهذه البراءات .

(٦) للمخترع الحق في ذكر اسمه بهذه الصفة في براءة الاختراع .

- (٧) استحقاق البراءة وإبطالها وإسقاطها والترخيص الإجبارى بإنتاج المنتجات محلها :
- لا يجوز رفض منح براءة اختراع ، كما لا يجوز إبطال براءة اختراع استناداً إلى أن القانون الوطنى يحد من بيع المنتج الذى تحميه براءة أو أنتج وفقاً لطريقة محمية ببراءة .
 - لا يجوز إسقاط البراءة إذا استورد مالكها فى دولة الحماية أشياء مصنعة فى أية دولة عضو فى الاتحاد .

يجوز للدول أن تنص فى تشريعاتها على منح تراخيص إجبارية لمواجهة التعسف فى مباشرة الحق الاستئنافى الناتج عن البراءة .

إذا تبين أن الترخيص الإجبارى لم يكن كافياً لتدارك التعسف جاز النص على سقوط البراءة ، على أنه لا يجوز اتخاذ أية إجراءات لإسقاط البراءة أو إلغائها قبل سنتين من منح الترخيص الإجبارى .

لا يجوز أن يكون الترخيص الإجبارى استثنائياً ، كما لا يجوز انقاله إلا بخصوص جزء المشروع أو المحل التجارى الذى يستغل هذا الترخيص .

لا يجوز طلب الترخيص الإجبارى على سند من عدم الاستغلال للاحتراع محل البراءة أو عدم كفاية هذا الاستغلال قبل انقضاء أربع سنوات من تاريخ إيداع طلب البراءة أو ثالث سنوات من تاريخ منحها أيهما أبعد ، ويرفض منح هذا الترخيص إذا ثبت صاحب البراءة أن توقفه يعود إلى أسباب مشروعة .

(٨) الاستثناءات على حقوق مالك البراءة :-

(١) استعمال المنتجات موضوع البراءة على ظهر السفن التابعة للدول الأخرى الأعضاء فى الاتحاد عند دخولها بصفة مؤقتة أو عرضية فى مياهها بشرط أن يكون هذا الاستعمال قاصراً على احتياجات السفينة .

(٢) استعمال المنتجات موضوع البراءة فى صنع أو تشغيل المركبات الجوية أو البرية التابعة للدول الأخرى الأعضاء فى الاتحاد أو فى إنتاج قطع غيارها عند دخولها بصفة مؤقتة أو عرضية فى الدولة المذكورة .

(٩) الحماية المؤقتة فى المعارض الدولية :-

تمنح دول الاتحاد حماية مؤقتة للاحتراعات التى يمكن أن تكون موضوعاً لبراءات أو نماذج منفعة أو رسوم ونماذج صناعية وكذا العلامات التجارية وذلك عن المنتجات التى تعرض فى المعارض الدولية الرسمية أو المعترف بها رسمياً والتى تقام على إقليم أية دولة عضو .

ولا يتربى على تلك الحماية امتداد المواعيد المتعلقة بحق الأولوية ، إذ يجوز لكل دولة — فى حالة مطالبتها بحق الأولوية — أن تجعل سريان الميعاد يبدأ من تاريخ إدخال المنتج فى المعرض ، مع حقها فى أن تطلب ما تراه لازماً من المستندات التى تثبت ذاتية المعرض وتاريخ إدخاله المعرض .

(١٠) فى الرسوم المقررة للمحافظة على حقوق الملكية الصناعية :-

تمنح الدول الأعضاء مهلة لا تقل عن ستة شهور لدفع الرسوم المقررة للمحافظة على حقوق الملكية الصناعية ، ويجوز لتلك الدول — بمقتضى تشريعاتها الوطنية — أن تلزم صاحب الحق فى الملكية الصناعية أياً كانت مجالاتها أن يدفع رسمًا إضافيًّا للمحافظة على هذه الحقوق .

(١١) بعض الأحكام الخاصة بالرسوم والنماذج الصناعية ، والعلامات التجارية :

(أ) تحمى الرسوم والنماذج الصناعية فى جميع دول الاتحاد .

- ولا يجوز أن تكون الحماية الخاصة بالرسوم والنماذج الصناعية عرضة للسقوط بأية حال سواء لعدم الاستغلال أو لاستيراد أشياء مماثلة لتلك التى تشملها الحماية .

(ب) أما العلامات التجارية :

- فيحدد التشريع الوطنى فى كل دولة من دول الاتحاد شروط إيداعها وتسجيلها ، إلا أنه لا يجوز رفض طلب التسجيل لعلامة مودعة فى دولة من دول الاتحاد من أحد رعاياها ، أو إبطال صحة هذا التسجيل استناداً إلى عدم إيداع العلامة أو تسجيلها أو تجديدها فى دولة منشأها .

- وتعتبر العلامة المسجلة فى دول عضو مستقلة عن العلامة المسجلة فى دولة عضو آخرى حتى ولو كانت دولة المنشأ .

- تمنح مهلة لا تقل عن خمس سنوات من تاريخ التسجيل لشطب العلامة التى تشكل نسخاً أو تقليداً أو ترجمة لعلامة أخرى ، كما يجوز تحديد مهلة لا تستعمل تلك العلامة خلالها وذلك كله إذا كانت هذه العلامة المسجلة قد سجلت بحسن نية ، أما إذا كانت سجلت أو استعملت بسوء نية فلا يجوز تحديد أية مهلة لشطبها أو منع استعمالها .

- ما لا يجوز تسجيله علامة : الشعارات الشرفية والإعلام وشعارات الدولة الأخرى والعلامات والدمغات الرسمية الخاصة بالرقابة والضمان ، والأسماء المختصرة الخاصة بالمنظمات الدولية التى تكون دولة أو أكثر من دول الاتحاد أعضاء فيها .

- التنازل عن العلامة جواز التنازل عن العلامة مع المشروع أو استقلالاً عنه ، فإذا كان التشريع الوطنى لدولة عضو يشترط الاقتران فيكى لصحة هذا التنازل أن تنتقل ملكية جزء المشروع القائم فى تلك الدولة إلى المتنازل إليه مع منحه حقاً استثنارياً فى أن يصنع أو يبيع فى الدولة المشار إليها المنتجات التى تحمل العلامة المتنازل عنها .

- علامة الخدمة تتنهى دول الاتحاد بحماية علامة الخدمة دون أن تكون ملتزمة بتسجيلها.

- العلامات الجماعية تتنهى دول الاتحاد بقبول إيداع وحماية العلامات الجماعية الخاصة بالكيانات التى لا يتعارض وجودها مع دولة المنشأ حتى ولو لم تكن مالكة لمنشأة صناعية أو تجارية ، على أنه يجوز للدولة رفض منح الحماية لتلك العلامات إذا كانت تتعارض مع مصلحتها العامة .

- مصادر المنتجات التى تحمل علامة تجارية بطريق غير مشروع وذلك عند الاستيراد فى دول الاتحاد والتى يكون فيها لهذه العلامة حق الحماية القانونية ، وتوقع المصادر أيضاً فى الدولة التى وضعت فيها العلامة بطريق غير مشروع وفي الدول التى تم تصدير المنتج إليها ، وذلك كله بناء على طلب النيابة العامة أو السلطة المختصة أو صاحب المصلحة ، ولا تسرى المصادر على المنتجات التى تمر بطريق التجارة العابرة (ترانزيت) .

- وبعد ٠٠٠ ، كان ما تقدم من أهم أحكام الاتفاقية الأم فى مجال حماية الملكية الصناعية بجوانبها المتعددة ، وجدير بالإشارة أن عدد الدول الأعضاء الآن فى اتحاد باريس بلغ ١٦٤ دولة .

الملكية الصناعية في اتفاقية جوانب التجارة المتعلقة بحقوق الملكية الفكرية (سنة ١٩٩٤) :**الأحكام العامة والمبادئ الأساسية :**

أولاً : تعبير الملكية الفكرية في إطار هذه الاتفاقية يعني :-

- حقوق المؤلف والحقوق المجاورة .
- العلامات التجارية .
- المؤشرات الجغرافية .
- النماذج الصناعية .
- البراءات .
- التصميمات التخطيطية للدوائر المتكاملة .
- حماية المعلومات غير المفصح عنها .

ويضاف إلى المجالات الواجبة الحماية أيضاً "الأصناف النباتية" المنصوص عليها في المادة ٢٧/٣ب في قسم البراءات والتى أوجبت حمايتها أما ببراءة أو بنظام فريد خاص فعال ، أو بمزيج منها معاً .

وعلى ذلك يمكن القول أن الملكية الصناعية تعنى كل ما تقدم ذكره من مجالات الملكية الفكرية عدا حقوق المؤلف والحقوق المجاورة .

ثانياً : الإدراج بالإضافة إلى اتفاقية باريس واتفاقية برن :

تقوم اتفاقية تريبيس على مبادئ تعود للقرن السابق وضمنت في اتفاقية باريس لحماية الملكية الصناعية واتفاقية برن لحماية الأعمال الأدبية والفنية . وقد تم في واقع الأمر ، إدماج جميع الأحكام الأساسية في هاتين الاتفاقيتين بالإشارة مباشرة في اتفاقية تريبيس .

وفيما يتعلق بالملكية الصناعية، تشترط اتفاقية تريبيس على الأعضاء الالتزام بالمواد من ١ إلى ١٢ ، والمادة ١٩ من اتفاقية باريس وذلك فيما يتصل **بالأجزاء ٢ و ٣ و ٤ من الاتفاقية (المادة ١-٢)** . ويشمل ذلك جميع الأحكام الأساسية في اتفاقية باريس .

مبدأ المعاملة الوطنية :

تنص اتفاقية تريبيس على مبدأ المعاملة الوطنية بأن يطبق كل عضو على مواطني سائر الدول الأعضاء الأخرى المعاملة المنصوص عليها في الاتفاقية وذلك وفقاً للحقوق المماثلة المنصوص عليها في اتفاقية باريس واتفاقية برن ومعاهدة الملكية الفكرية فيما يتصل بالدوائر المتكاملة . وتراعي اتفاقية تريبيس الاستثناءات الواردة في الاتفاقيات المعنية . ويطبق هذا المبدأ على جميع الحقوق الخاصة بالملكية الصناعية وتستثنى أيضاً من هذا المبدأ الإجراءات المنصوص عليها في الاتفاقيات متعددة الأطراف المبرمة تحت رعاية المنظمة العالمية للملكية الفكرية والخاصة باكتساب حقوق الملكية الفكرية أو الحفاظ عليها (المادة ٥) .

مبدأ الدولة الأكثر رعاية :

تضيف اتفاقية تريبيس مبدأ الدولة الأكثر رعاية، والذي لم يرد سابقاً فيما يتعلق بالملكية الفكرية، وفي الاتفاقيات المتعددة الأطراف على الأقل. وينص هذا المبدأ على أن أي ميزة أو مزية أو أفضلية أو حسنة يمنحها عضو لمواطني أي بلد آخر (عضوًا كان أو غير عضو) يجب منحها فوراً ودون أي شرط لمواطني سائر الأعضاء، مع وجود بعض الاستثناءات المحددة (المادة ٤) وكما هو الحال في

مبدأ المعاملة الوطنية ، تستثنى من هذا المبدأ الإجراءات المنصوص عليها في الاتفاقيات المتعددة الأطراف المبرمة تحت رعاية المنظمة العالمية لملكية الفكرية والخاصة باكتساب حقوق الملكية الفكرية أو الحفاظ عليها (المادة ٥) .

التحفظات :

يحظر على الأعضاء إبداء أي تحفظات بشأن أي حكم من أحكام اتفاقية ترسيس دون موافقة سائر البلدان الأعضاء الأخرى (المادة ٧٢) .

الاستثناءات الأمنية :

تمنح هذه الاتفاقية استثناء عاماً للدول الأعضاء من اتخاذ أي إجراءات قد تمس مصالحها الأمنية الأساسية. وعلى وجه الخصوص، لا تلزم الاتفاقية أي عضو بتقديم أي معلومات يعتبر الإفصاح عنها منافياً لمصالحه الأمنية الأساسية. وبالإضافة إلى ذلك، يمكن لأي عضو اتخاذ إجراءات يعتبرها ضرورية لحماية مصالحه الأساسية فيما يتعلق بالمواد القابلة للانتشار أو المواد التي تشتق منها، أو فيما يتعلق بتجارة الأسلحة والذخائر والمعدات الحربية والتجارة في سلع ومواد أخرى تتم التجارة فيها بصورة مباشرة أو غير مباشرة بغية تزويد المؤسسات العسكرية باحتياجاتها أو اتخاذ في أوقات الحرب أو الطوارئ الأخرى في العلاقات الدولية. كما يجوز لأي من الدول الأعضاء اتخاذ أي إجراء في سياق القيام بالتزاماتها بموجب ميثاق الأمم المتحدة لصون الأمن والسلام الدوليين (المادة ٣٧) .

(ب) في مجال الملكية الأدبية والفنية (حق المؤلف والحقوق المجاورة) : أولاً : حقوق المؤلف (من جو تبرج إلى الإنترن特) :

منذ أن ازدهرت الطباعة (بالمعنى المتعارف عليه) على يد يوحنا جوتبرج في القرن الرابع عشر راجت تجارة الكتب وظهرت الحاجة – في تطور لاحق إلى وجوب تنظيم حقوق المؤلفين والناشرين ، وبعد محاولات عديدة على الصعيد القطري ، اتجه العالم إلى البحث عن صك دولي في هذا الشأن فكانت اتفاقية برن سنة ١٨٨٦ والتى خضعت لمراتعات عديدة أدت إلى عدة تعديلات كان من أشهرها التعديل الذى تم فى استوكهولم عام ١٩٦٧ ثم فى باريس عام ١٩٧١ فيما عرف بـ (وثيقة باريس ٢٤ يوليو سنة ١٩٧١) والتى عدلت فى سبتمبر سنة ١٩٧٩ .

ولم يكن الbaith على هذه المراجعة وما ينجم عنها من تعديلات إلا الاستجابة للتطورات التكنولوجية التي أفرزت صوراً وأشكالاً جديدة من الوسائل المغناطيسية والإلكترونية والرقمية كدعامتين تثبت عليها المصنفات وتثبت مثل (شرائط التسجيل والفيديو واستخدام الحاسوب الآلي وما يرتبط به كالاقراص المدمجة والإتاحة على الشبكات الإلكترونية (كالإنترنرت) والبث عبر الأقمار الصناعية وبوسيلة الربط الكابلى وغير ذلك) .

وبموجب هذه الاتفاقية فقد شُكل الاتحاد الدولي لحماية حقوق المؤلفين على مصنفاتهم الأدبية والفنية بغرض – وعلى حسب ما أوردته نصوص الاتفاقية – تحديد المقصود بالمصنفات المتمتعة بالحماية ، ووضع معايير الحماية مع تحديد حد أدنى لمدى لها ، وتنظيم كيفية استغلال المصنفات الأدبية والفنية .

وفقاً لاتفاقية فالمصنفات الأدبية والفنية التي تتمتع بالحماية هي: (كل إنتاج في المجال الأدبي والعلمى والفنى أياً كانت طريقة أو شكل التعبير عنه) مع وضع قائمة تمثيلية وليس حصريه لهذه المصنفات.

ويلاحظ على هذا التعريف تمنعه بمروره فائقة تمكن من ملاحة التطورات الحادثة على الصعيد النكتولوجي ، ولا يعني ذلك عدم الحاجة إلى اتفاقيات ومعاهدات أخرى تعنى بهذه التطورات وتخضعها للتنظيم ، وهو ما حاول الجهد الدولى بلوغه سواء من خلال اتفاقية TRIPS ، أو من خلال جهد المنظمة العالمية لملكية الفكرية (WIPO) وما أسفر عنه هذا الجهد من معاهدتى (ويبو) فى شأن حق المؤلف (أو المعاهدة الأولى) أو فى شأن الأداء والتسجيل الصوتى (المعاهدة الثانية) .

ثانياً : الحقوق المجاورة (من روما إلى الفونوغرام الفضائي) :
أدى ازدهار صناعة الفونوغرام إلى انتشار التعدي على التسجيلات الصوتية والأداءات الموسيقية مما نبه الأذهان إلى وجوب توفير الحماية لهذا اللون من ألوان النشاط الإنساني الذى لم يكن ليرقى إلى مستوى المصنف الأدبي لغياب عنصر الابتكار عنه ، الأمر الذى أدى إلى إعداد اتفاقية خاصة تحت مسمى (اتفاقية روما ١٩٦١ لحماية فناني الأداء ومنتجى التسجيلات الصوتية وهيئات الإذاعة) وقد عرفت الحقوق محل هذه الاتفاقية بأنها الحقوق المجاورة لحق المؤلف نظراً لأن حقوق المؤلف على المصنفات الأدبية التقليدية تؤدى عادة إلى إنتاج التسجيلات الصوتية والتي ترتبط بها حقوق المؤدين .

وهذا الارتباط توضحه بجلاء أحكام المادتان الأولى ، والرابعة والعشرين من اتفاقية روما سالفه البيان ، إذ تنص المادة الأولى على ألا تمس الحماية المنصوص عليها للحقوق المجاورة بحماية حقوق المؤلف في المصنفات الأدبية والفنية ولا تؤثر بها بأى حال من الأحوال) ، كما تنص المادة (٤) على أن (عضوية الاتحاد الدولى لحماية المصنفات الأدبية والفنية ، وعضوية الاتفاقية العالمية لحقوق المؤلف شرطًا للانضمام لاتفاقية روما واستمرار العضوية فيها) .

حدود الحماية المقررة لفنانى الأداء في الاتفاقية (مادة ٧) :
طبقاً لهذه المادة يحق لفنانى الأداء :

- (١) منع إذاعة أدائهم أو نقله للجمهور دون موافقتهم ، ما لم يكن الأداء قد أذيع في السابق أو كان مثبتاً .
- (٢) منع تثبيت أدائهم دون موافقتهم .
- (٣) منع استنساخ أي تثبيت لأدائهم دون موافقتهم .

حدود الحماية المقررة لمنتجى التسجيلات الصوتية :

يحق لهم منع النسخ المباشر أو غير المباشر لتسجيلاتهم الصوتية .
كما يحق لهم طبقاً (للمادة ١٠) الحق في التصريح بالاستنساخ المباشر وغير المباشر لتسجيلاتهم .

حكم مشترك بين فناني الأداء ومنتجى التسجيلات :

في حالة الانتفاع بالتسجيلات الصوتية لأغراض تجارية أو بنقلها أو إذاعتها للجمهور يحق لكل من فنانى الأداء أو لمنتجى التسجيلات الصوتية أو لكليهما معاً الحصول على مكافأة عادلة .

حدود الحماية المقررة لهيئات الإذاعة (مادة ١٣) :

يحق لهذه الهيئات التصريح أو حظر إعادة بث برامجها الإذاعية أو تثبيتها أو استنساخ ما تم تثبيته دون موافقتها واستنساخ ما تم من تثبيتات لهذه البرامج في غير ما هو مسموح به كاستثناء من الحماية المقررة بموجب الاتفاقية .

أقل مدة الحماية الحقوق المجاورة (مادة ١٤) :

الحد الأدنى لمدة الحماية هو (عشرين سنة) تبدأ أما من نهاية سنة تثبيت التسجيل الصوتي أو الأداء المدرج به ، أو من نهاية سنة إجراء الأداء غير المدرج في تسجيلات صوتية ، أو من نهاية سنة إذاعة البرنامج الإذاعي .

حالات الإباحة أو (الاستثناءات من الحماية) (مادة ١٥) :

أكدت الاتفاقية حق البلد العضو في النص على عدة حالات كاستثناء من الحماية مثل حالات الانفصال الخاص غير التجارى ، ونشر مقتطفات قصيرة للتعليق على الأحداث الجارية ، والثبت المؤقت الذى تجريه هيئة إذاعة بوسائلها الخاصة لانفصاله عن برامجه الإذاعية ، وحالات الانفصال لأغراض التعليم أو البحث العلمي .

ثالثاً : اتفاقية TRIPS خطوة على طريق التطور لمجابهة المستجدات في مجال حق المؤلف والحقوق المجاورة :

تستهدف هذه الاتفاقية التي تتضمن ٧٣ مادة – كإحدى ملاحق اتفاقية إنشاء منظمة التجارة العالمية () WTO تحرير التجارة العالمية من خلال تشجيع الحماية الفعالة والملائمة لحقوق الملكية الفكرية وضمان لا تكون التدابير المتخذة لإنفاذ هذه الحماية تشكل – في حد ذاتها – عائقاً أمام التجارة الدولية المنشورة .

فهذه الاتفاقية – إذن – لا تعالج من جوانب الملكية الفكرية إلا ما تعلق بالتجارة الدولية ودون التعارض أو الإخلال بالاتفاقيات الدولية الأخرى المنظمة لحقوق الملكية الفكرية على تنوعها .

- نهج الاتفاقية في معالجة حق المؤلف :**أولاً : الإحالة إلى الاتفاقيات المنظمة لحق المؤلف :**

في ضوء هدف الاتفاقية المتمثل في العناية بجوانب التجارة المتصلة بحقوق الملكية الفكرية ، فقد أحالـت TRIPS في مادتها التاسعة على اتفاقية (برن) وألزمت البلدان الأعضاء بمراعاة الأحكام التي تنص عليها هذه الاتفاقية في المواد من (١ : ٢١ منها) وملحقها .

ثانياً : الاعتراف ببرامج الحاسوب الآلي وقواعد البيانات وإسهام الحماية عليها :

إذ نظمت المادة العاشرة هذا الموضوع فجاء تنظيمها له على النحو التالي :

(١) وفقاً للفقرة الأولى من المادة فإن الحماية تشمل برامج الحاسوب الآلي سواء أكانت بلغة المصدر أو بلغة الآلة معتبرة هذه البرامج من المصنفات الأدبية الواجبة الحماية بموجب اتفاقية برن تعديل (١٩٧١) .

(٢) أما الفقرة الثانية فقد مدت الحماية إلى البيانات المجمعة أو المواد الأخرى سواء أكانت في شكل مقرؤٌ إليها أو أى شكل آخر ما دامت تتسم بالابتكار سواء من حيث انتقاء أو ترتيب محتوياتها .

وقد وضعت في هذا الشأن تحفظاً مفاده أن الحماية لا تشمل البيانات أو المواد في ذاتها .

ثالثاً : تنظيم حقوق التأجير :

منحت الاتفاقية المؤلفين وورثتهم حق إجازة أو حظر تأجير أعمالهم الأصلية الممتنعة بحقوق الطبع أو النسخ المنتجة عنها تأجيراً تجارياً للجمهور .

الاستثناءات على حق المؤلف :

استثنىت الاتفاقية من حق التأجير (إجازة أو حظر) :

- (١) الأعمال السينمائية ما لم يكن تأجيرها قد أدى لانتشار نسخها بما يلحق ضرراً مادياً بالحق المطلق في الاستنساخ المنووح في تشريع البلد العضو للمؤلف أو خلفاءه .
- (٢) برامج الحاسوب الآلي إذ لم يكن البرنامج نفسه يشكل الموضوع الأساسي للتأجير .

رابعاً : وضع معيار أساسى للقيود والاستثناءات التي ترد على الحقوق المطلقة للمؤلفين :

وهو ما يسمى بنظرية (الاستخدام العادل Fair Use) ووفقاً لهذه النظرية فإن هذه القيود والاستثناءات يجب قصرها على حالات خاصة معينة لا تتعارض مع الاستخدام العادل للعمل الفني ولا تلحق ضرراً غير معقول بالمصالح المشروعة لصاحب الحق فيه .

خامساً : الاعتراف بحقوق المؤدين ومنتجى التسجيلات الصوتية وهيئات الإذاعة وتنظيمها :

فقد عالجت المادة (١٤) هذا الموضوع تحت عنوان " حماية المؤدين ومنتجى التسجيلات الصوتية وهيئات الإذاعة " .

فيما يتعلق بالمؤدين منحتم المادة المذكورة (حق منع تسجيل أدائهم غير المسجل أو عمل نسخ من هذه التسجيلات) وحق منع بث أدائهم الحي على الهواء بالوسائل اللاسلكية ونقله للجمهور (مالم يصدر ترخيص منهم بذلك) .

أما منتجو التسجيلات الصوتية فيتحقق لهم منع النسخ المباشر أو غير المباشر لتسجيلاتهم الصوتية .
ويتحقق لهيئات الإذاعة منع تسجيل البرامج الإذاعية وعمل نسخ من هذه التسجيلات ومنع إعادة البث عبر الوسائل اللاسلكية أو نقل هذه المواد للجمهور عبر التلفزيون .

— وقد ألزمت الاتفاقية تطبيق أحكام المادة العاشرة منها المتعلقة ببرامج الحاسوب الآلي — مع ما يتقتضيه هذا التطبيق من تبديل — على منتجى التسجيلات الصوتية أو أى أصحاب حقوق آخرين فى هذا المجال حسبما ينص على تحديدها قوانين البلد العضو المعنى .

— أما عن مدة الحماية فهى خمسين سنة على الأقل بالنسبة للمؤدين ومنتجى التسجيلات الصوتية تحسب اعتباراً من نهاية السنة التى تم فيها التسجيل الأصلى أو تم فيها الأداء، أما بالنسبة لهيئات الإذاعة فلا تقل مدة الحماية عن عشرين سنة اعتباراً من نهاية السنة التى حصل فيها البث .

— وأما عن القيود والاستثناءات على هذه الحقوق فقد أجازت للبلد العضو النص عليها إلى الحد الذى تسمح به معااهدة روما .

أما على مستوى التشريع الوطني فنعرض للتطور الحادث في مصر كحالة للدراسة :
يتعين التأكيد بداية إلى أن وجه مصر الثقافي انعكس على قضية حماية حقوق الملكية الفكرية حتى في عهد ما قبل التشريعات المصرية التي صدرت لتنظيم هذه الحقوق .

فقد كان القضاء المصري يحمي حقوق الملكية دون حاجة إلى نصوص مدونة على هدى من مبادئ القانون الطبيعي وقواعد العدالة ، فالتأريخ القصائى المصرى زاخر بعديد من الأحكام التى صدرت لكي تدمج الأفعال التى تشكل اعتداء على حقوق الملكية الفكرية سواء من القضاء الأهلى أو القضاء المختلط الذى كانت تعرفه مصر قبل إلغاء الامتيازات الأجنبية بمقتضى معاهدة مونترو .

بيد أن هذه الأحكام جميعها كانت تجرى في مجرى جبر الضرر بتعويض المعتدى على حقوقه تعويضاً عادلاً ، أما الجانب الجنائى فقد كان بعيداً تماماً عن أداء القضاء الأهلى ، إذ من المسلم به وفقاً لقاعدة شرعية الجرائم والعقوبات ، أنه لا جريمة ولا عقوبة إلا بنص . وأن لمحت بعض أحكام لقضاء المختلط فى المجال الجنائى .

وإذ شارف القرن العشرون نهاية نصفه الأول ، فقد ظهرت الحاجة إلى سن تشريعات مصرية تعنى بحماية حقوق الملكية الفكرية ، فلم يكن المشرع المصرى – إذن – في هذا النطاق – غائباً عن الساحة إذا صدر التشريعات التي تكفل الحماية لكافة حقوق الملكية الفكرية المعروفة وقتئذ ، سواء الملكية الأدبية والفنية أو الملكية الصناعية – متاثراً في ذلك بالشرعية الدولية – بداية بقانون العلامات والبيانات التجارية الصادر بالقانون رقم (٥٧) لسنة ١٩٣٩ ، مروراً بقانون براءات الاختراع والرسوم والنماذج الصناعية الصادر بالقانون رقم (١٣٢) لسنة ١٩٤٩ ، وانتهاء بقانون حماية حق المؤلف الصادر بالقانون رقم (٣٥٤) لسنة ١٩٥٤ .

وقد ظل هذا التأثير ذو الطابع الدولى ظاهراً في التشريعات المصرية بدلالة تعديلها أكثر من مرة لمواكبة ما استحدث من اتفاقيات دولية في مجال حماية حقوق الملكية الفكرية ، لعل آخرها ما أدخل على قانون حماية حق المؤلف من تعديلات بموجب القانون رقم (٣٨) لسنة ١٩٩٢ ، والقانون رقم (٢٩) لسنة ١٩٩٤ أسبغت الحماية على مصنفات الحاسوب الآلى بحسبانها مصنفات أدبية .

فالشرع المصرى إذن – وبالبناء على ما تقدم – كان متبعاً لما يستجد على الساحة الدولية من اتفاقيات تعنى بحماية حقوق الملكية الفكرية ، معيناً بتطوير التشريعات لمسايرة المستجدات فى الاتفاقيات التي انضمت مصر إليها ، والمفاهيم العصرية بشأن الحقوق محل ما لم تتضم إليه من اتفاقيات .

إذ انضمت مصر إلى منظمة التجارة العالمية والاتفاقيات التي تضمنتها الوثيقة الختامية لنتائج جولة أوروجواي ومن بينها الملحق رقم (١ج) المتعلق باتفاقية جوانب التجارة المتعلقة بحقوق الملكية الفكرية (TRIPS) ، فقد اتسعت مجالات حقوق الملكية الفكرية الواجبة الحماية ، فلم تعد تقتصر الترامات مصر في هذا الخصوص على المجالات التقليدية (العلامات التجارية – براءات الاختراع والرسوم والنماذج الصناعية – حق المؤلف) والتي كانت تنظمها القوانين الثلاثة المشار إليها ، بل أصبح لزاماً عليها أن تمد الحماية إلى مجالات جديدة تتمثل في المؤشرات الجغرافية ، التصميمات التخطيطية للدوائر المتكاملة ، المعلومات غير المفصح عنها ، الحقوق المجاورة لحق المؤلف ، الأصناف النباتية ، فضلاً

عما لحق المجالات التقليدية ذاتها من تطور كبير في مجال الحماية ولد التزامات جديدة يتعين الوفاء بها .

وانطلاقاً من هذا الواقع الجديد فقد قامت الحاجة إلى مراجعة التشريعات الوطنية القائمة وتطويرها للوفاء بالالتزامات الدولية المشار إليها ، وتوفير الحماية اللازمة للمجالات الجديدة التي يتعين أن تتمتد إليها الحماية ، وذلك كله وفق المعايير الدولية المستحدثة .

وقد اتبع المشرع المصري — استجابة لكل ما تقدم — نهج إعداد تشريع موحد يعالج بين دفتيه جميع جوانب حماية حقوق الملكية الفكرية إيماناً بفائدة هذا النهج ، ومسايره للعديد من التشريعات المقارنة في هذا المجال .

وقد أسفر ذلك الجهد عن صدور قانون حماية حقوق الملكية الفكرية بالقانون رقم ٨٢ لسنة ٢٠٠٢ متضمناً أربعة كتب يعالج كل كتاب منها مجالاً أو أكثر من مجالات حقوق الملكية الفكرية بغية توفير الحد الأقصى المتاح من الحماية لتلك الحقوق .

وقد أفرد الكتاب الأول لبراءات الاختراع ونماذج المنفعة ، والتصميمات التخطيطية للدواير المتكاملة، والمعلومات غير المفصح عنها .

أما الكتاب الثاني فقد خصص للعلامات والبيانات التجارية والمؤشرات الجغرافية، والرسومات والنماذج الصناعية .

وعن الكتاب الثالث فقد عالجت مواده حقوق المؤلف والحقوق المجاورة.

ونظم الكتاب الرابع والأخير مجال الأصناف النباتية.

[نهاية الوثيقة]